

# Consulta gratuita sobre a saúde física e a saúde mental emocional para Latino-americanos

ラテンアメリカ系住民のための  
体とこころの無料健康相談会  
シャーガス病の検査

Teste rápido para a doença de Chagas

\* Teste de Chagas é gratuito,  
não necessita de reserva!

Também poderá prestar atendimento através de  
celular, de tablet, ou pelo aplicativo V-Cube

\* As consultas online, de saúde mental emocional, tem a  
mesma duração da consulta presencial, ou seja,  
45 minutos.

Interpretação: português, espanhol

オンラインこころの相談も 45 分間相談できます(要予約)

シャーガス病の検査と健康相談は予約不要です。

ポルトガル語・スペイン語通訳有



Informação e reservas: (ご予約・お問い合わせ)

NPO 法人 可児市国際交流協会

Tel: 0574-50-8841

e-mail: npokiea@ma.ck.co.jp

Data: 01/11/2020

(Domingo)

Das: 10:00 às 16:00

☆ INSCRIÇÃO ANTECIPADA

11月1日(日)

10時~16時 \* 予約制

**GRATUITO** (無料)

A sessão, saúde mental  
emocional tem duração  
de 45 minutos por  
pessoa

As inscrições devem ser  
feitas até o dia 27 de  
outubro

こころの相談は、お一人 45 分間で  
す。10月27日までに予約をして下  
さい。医療相談とシャーガス病の検査  
は予約不要です。

Local: Kanishi shimoedo  
1185-7 Frevia

岐阜県可児市下恵土 1187-7

可児市多文化共生センターフレビア

**共催団体**

NPO 法人 MAIKEN

NPO 法人 愛伝舎

MEICIS

NPO 法人可児市国際交流協会

meicis



**支援団体**

新型コロナウイルス感染下における  
外国にルーツがある人々への支援活動応援助成

三菱財団 × 中央共同募金会